

中華民國三十一年十月二十三日 星期五

第一萬七千七百十五號

今日本報二張半  
每份售錢三分

中華郵政	特准掛號	立券掛號	按總包特	別優待	益寄之	報紙
本館設上海路一四七號	口路二七四號	(電話)九四一	六六號	(四號)	號六六〇六	(通)

**時間**

上午九時至十二時  
下午一時至五時

**科目**

兒科、婦產科、內科、外科、皮膚科、泌尿科、眼科、耳鼻喉科、牙科、放射線科、檢驗科、藥劑科、病理科、特設科

**院址**

成都都威路海衛路口

**電話**

三二一號大非三路江九〇

**院長**

內康貴教授

**醫師**

內康貴、張德甫、陸醫三第

[illegible]

本廠自造老法醬油魚羹上有益腸胃請君一試  
注意此四六四三九轉得康醬園立即仰各界一試  
地址北平區  
朱耀祥謹啓

醫院絕對把握保證斷根 治癰期內照常工作

鑽石翡翠紅藍寶  
上等小鑲珍珠飾  
源昌珠寶店  
福照路同孚路  
東首四八三號

**最後十天**

全張中儲券十元，分條中儲券五元，三元，二元

**頭獎** 壹萬五千元

二獎 二萬五千元，三獎 一萬二千五百元，四獎 三千四百元，均有末二數字獎

總經銷處：**達興公司**

地址：廣州沙面二五號  
電話：九〇〇三八

限**定舊價**  
 僅**敷成本**  
 送明函索  
 即已如禱  
 華商元公下司  
 辦事處：上海五馬路九號  
 電話：五九二五

五尺影條被單  
 每條特價四十元  
 (原價五十五元)  
 大尺印花被單  
 每條特價五十元  
 (原價六十五元)

不漂毛巾  
 大牲三條  
 二條四條  
 每二條  
 賤售十元

[illegible]

**駱駝毛大衣**  
每件特價六百五十元每日以五十元為限  
壹千件  
永加不工足料  
討好顧走樣  
純粹樣客性  
包退還羊  
列大樣名  
參美衣貴  
觀歡術陳季  
六八路中安特店  
〇五七路京南店

**駱駝毛大衣**

每件特價六百五十五元每日以五十件爲限

加工足料  
永不走樣  
討好顧客  
純粹犧牲  
貨價不合  
包退還洋

名貴新  
樣冬季  
大衣陳  
列美術  
廳歡迎  
參觀

號三六八路中安特店總  
號〇五七路京南店支

店商門專  裝服子女



**天翔陶瓷兩合公司開業通告**

查開辦事業。由我國國家經工第一。已採出品。舉世中外。適逢江西鎮建所製之新式日用品。因運銷困難。而市面統。而花器五金材料日趨缺乏之。諸凡建築文具及日用品等。已有逐漸上五金製造。故以陶製受製上諸各物。適逢其時。各物理化工。而堅固耐。且更似以陶製製造。本公司有鑒於此。特與上諸有研望之光華。而品業主辦合作。並將其金器社轉讓本公司。同時又增設各種新式機器等。以按照公司。兩合公司。而充。組織本公司。誠茲開業伊始。謹將營業項目刊布於後。尚希商賈先進。加以惠顧。各人士。情結指導。無任盼禱之至。

總經理劉仲麟謹啓

一、營業項目

(一) 理化化學器具 (二) 電氣材料 (三) 建築瓷磚及金器五金器具代用

二、(一) 江西新式日用品 (五) 各種文具 (六) 各種日用品五金金器五金器具代用

三、(七) 新式工業用材料 (八) 其他工業用材料 (九) 耐火材料等 (十) 各種機器材料

總發行所：上海四馬路四〇三號第一樓  
電話：二六三三  
分發行所：上海四馬路四〇三號第一樓  
電話：二六三三

針灸我  
腎萎  
夢遺  
早洩  
房事無能  
余在門診  
一經診治  
五元而愈  
元而病除  
專治男婦  
遺精白濁  
陽痿不舉  
早洩等症  
每症五元  
不效不取  
藥費  
戴德醫師  
特別啟事  
本館承辦  
各種中西  
文字印刷  
及各種帳  
簿代客書  
寫信箋等  
件無不精  
美如蒙惠  
顧請至本  
館面議或  
函索價目  
可也  
潘氏老眼科  
本行藥奉  
登報發還  
給支存款  
希各存戶  
於本年十  
月以前來  
行取支幸  
勿失此良  
機也  
浙江地方銀行上海分行啟



交通
便利
服務
社會

# 40000

## 出租三輪客車啟事

運啓者滬市自汽油供給中斷出租汽車停頓以來各界人士咸有交通不便之感敝公司本服務社會便利交通之宗旨除積極籌備出租木炭汽車外先行舉辦大批三輪客車日夜出租以敝公司十餘年來經營出租汽車之經驗及已往之成績對於服務當可保證滿意至分行遍設全市電話十餘線對講線直接各分行出差之迅速又其餘事一俟開始營業有期當另行公佈各界仕女幸鑒焉

祥生汽車股份有限公司謹啓

### ●行地●

- (一) 北京路八百號
- (二) 桂英路德興源棧
- (三) 九江路廣源棧下
- (四) 八里橋青年會對面
- (五) 馬路廣州路口
- (六) 關前街成都路口
- (七) 東花橋對面
- (八) 亞細亞路同力藥對面

## 祥生汽車

### 股份有限公司

大達保險有限公司謝啓

昨日敝公司開幕猥荷 各界彥領  
同業先進既隆儀之遙頒復高軒之  
惠蒞曷勝感竊第以招待未週良深  
疚慚特此申謝並致歉忱

大達保險有限公司謹啟

地址 香港路四十號  
電話 一七二三二一四

**新新**

舖面新藥部

遠東祇此一批存貨

美國標準維他命公司榮譽出品

**維他好力**

比目魚肝油精

每丸含量 丁維他命六六〇〇〇國際單位

*Vita-Holium*

一百粒裝 原價每盒 國幣八十元

今天特價

每盒祇售五十元

存貨無多

每人限買一盒

電話購貨 迅速便利  
九七二〇〇轉新藥部

增加  
健康



補血  
強壯

# 保利他民

生氣勃勃，精神奕奕，這是任何人所希望的，但欲達到這個目的，却非服點補血強壯劑保利他民不可，尤其是現今正是服補藥的時期，不可失却機會。

武田大藥廠

(售經有均房藥天各)



四川競秀堂滬行  
號九十五第四五路寺安靜  
(內漢市對首東路映南嘉加)  
二一九七八貨購話電

十月革命「鐵廠」仍在爭奪戰中

蘇軍反攻德左翼未逞

視察武漢竣事

烟大將昨返甯

華國銀行

[illegible]

領到麵粉怎麼辦！

每天領到麵粉，不會運用，大家都覺頭痛，其實何必，祇要利用新亞酵母就有輕便無比的好麵麵包可吃，因此老用戶都說：「新亞酵母發力快，做出饅頭鬆又大」倘欲明瞭饅頭麵包做法，請函（或電話）敝公司詢問，當即竭誠奉答。

新亞酵母到處有售

新亞酵素工業股份有限公司

電話：一四三五一號

廣州路八十九號內三三三號

藥聖治法

太極龍痢疾片

經售處

廣州西關直街外祖廟前美  
飲洲直對多倫美

韋千里命學講義  
韋千里相法講義  
韋千里占卜講義  
韋千里批命增潤

每部定價大洋一元二角五分  
每部定價大洋一元二角五分  
每部定價大洋一元二角五分  
每部定價大洋一元二角五分

中國福新煙公司本埠特約總經銷處  
萬泰煙行贈送精美日曆啟事

本行爲節約消費起見特將精廠之同意可將舊煙精紙重行複製凡持有本行所經銷中國福新煙公司出品廿  
支庄金字塔香煙煙精紙(即錫紙)六千張於十二月一日起可向本行換三十二年月份曆一組特此公告

萬泰煙行啓  
地址 卡德路三一〇號 電話 六〇四七四

**黃益滋**

本館刻滿四十四大瓶包皮皮之成精。割者約近萬人。割時毫無痛苦。非後自行動作。實以不用住院。并無刺得大長。太短刺壞等弊。

此藥已成風氣。諸君求割已有數年之久。而西國本藥房。專治皮膚花柳性病。時間：上午九時至下午五時。地址：廣州沙面新街左邊二號。

**馮俊英**

避月經不孕婦女

精醫婦女

（啟德門後司馬公司對面）

**奇戒方煙**

安全因素

仁仁藥社

日園若團來電

[illegible]

突及上空  
英德空戰

史末資在英稱  
協約軍將取攻勢

出席文學會代表  
日內啟程

重慶參政會開會

[illegible][illegible]



### 常州大明銀行換發股票通告

本行因業務需要，現正換發新股票，凡持有舊股票者，請於本月二十五日前，持舊股票至本行辦理換領手續。逾期不換者，舊股票將失效。特此通告。

### 琳琳林古物流通開幕啓事

本號專營各省名產、古玩、玉器、珠寶、漆器、傢俱等，貨真價實，童叟無欺。歡迎各界光臨選購。地址：上海南京路。

### 上海被單公司

環球名廠 美國式被單  
地址：上海南京路  
電話：36359  
1703 1550

### 保羅生皮鞋公司

優待顧客男女皮鞋每雙減價五元 最後二天

### 盛君壽謝啟

家母壽辰，承蒙親友蒞臨祝賀，感荷至深。特此鳴謝。

### 中教道義會鳴謝盛君壽大善士啟事

本會為籌募經費，承蒙盛君大善士慷慨解囊，特此鳴謝。

### 申新紡織第九廠

為續行催告 出貨緊要啟事

### 榮業錢莊

本莊因業務需要，現正遷往新址營業，特此通告。

### 乳岩家蔣曉雲

老白濁遺精

### 大中保險股份有限公司啟事

本公司為擴大業務，現正招收保險員，待遇優厚，歡迎報名。

### 徵求店一面

如有公共租界內五馬路三馬路附近，欲租店一面者，請洽本處。

### 董明德敬謝親友

家母壽辰，承蒙親友蒞臨祝賀，感荷至深。特此鳴謝。

### 繆榮生謝啟

家母壽辰，承蒙親友蒞臨祝賀，感荷至深。特此鳴謝。

### 萬利百貨商店謝啟

本商店為慶祝週年紀念，現正舉行大減價活動，歡迎光臨。

### 華安水火保險公司

本公司承辦各項水火保險業務，信譽昭著，賠償迅速。

### 存仁德藥行

新開門市飲片部  
地址：上海南京路

### 同豐印染股份有限公司

本公司承辦各項印染業務，技術精湛，交貨迅速。

### 上海特別市彈花業公會

本公會為維護會員利益，現正召開會員大會，歡迎參加。

### 北京來薰閣書店

本店專營各省名產、古玩、玉器、珠寶、漆器、傢俱等，貨真價實，童叟無欺。

### 新星藥廠招考

本廠為擴大業務，現正招收藥劑師，待遇優厚，歡迎報名。

### 協豐車行

本行專營各項汽車業務，信譽昭著，服務周到。

### 華德木行解散啟事

本行因業務需要，現正解散，特此通告。

### 財政部稅務處上海區徵收局通告

本局為徵收各項稅款，現正派員前往各地徵收，請各界配合。

### 波狀元樓六週紀念

本樓為慶祝六週紀念，現正舉行大減價活動，歡迎光臨。

### 中華煙草公司華源煙行啟事

本公司為擴大業務，現正招收煙草員，待遇優厚，歡迎報名。

### 上海泰倫貿易公司遷移通告

本公司因業務需要，現正遷往新址營業，特此通告。

### 義利洋行西區分店開市啟事

本行西區分店現已開業，歡迎光臨。

### 杏花樓昇記召開股東會啟事

本號為召開股東大會，現正通知股東參加，特此通告。

### 中央儲備銀行檢查金融事務處通告

本處為檢查金融事務，現正派員前往各地檢查，請各界配合。

### 鴻運酒樓三大犧牲

本酒樓為慶祝週年紀念，現正舉行大減價活動，歡迎光臨。

### 平安三飛車有限公司召集創立會公告

本公司為召開創立大會，現正通知股東參加，特此公告。



### 袁履登先生親友均鑒

先嚴履登公諱... 謹此訃告

### 公利三輪客車股份有限公司

舉行創立會公告

### 前國立中山大學醫學院院長 林椿年醫師啟事

### 集團回鄉即起程

免費代發工部局歸鄉證

### 歸鄉內地旅客

注意：愛多亞路中國大樓一五號

### 滬甬快輪甯波

滬甬快輪直放甯波

### 心心

女子服飾公司

### 法屬西非威威督

達朗飛抵達加

### 日機空襲蒙自

河南廣武亦遭轟炸

### 五淋白濁唯一自療捷徑

強利比兒

### 華懋飯店

高塔明新全

### 巴利哈

親友不足

### 朱公運資告訃

不幸於民國三十一年十月二十二日...

### 傳宅邦喪

南軒老太爺...

### 華都

茶舞增強陣容

### 華都

今日起始，重振旗鼓，大加改革。

### 華都

再接再厲，大批紅星，源源開到。

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉

### 華都

陳雲陳玉



疥癬特效聖藥

殺菌制瘡  
妻效迅速

各大藥房均有出售

武田大藥廠

[illegible]

●特價品低過當局限價對  
**萬成豐** 呢 躉 吟 大  
●大削碼全部各貨不顧血士

**減價期星三**

**特價品**

歡迎顧客參觀比較







[illegible]

**四明狀元樓**

●本樓自十月廿三日起特增樣件菜如下●

四明全翅	十四元	砂鍋東坡肉	十四元	砂鍋紅燜羊十元
四明貴妃雞	十四元	砂鍋大魚頭	十四元	砂鍋獅子頭十元
四明過尖鴨	十四元	砂鍋花三鮮	十四元	砂鍋川糟八元

路首西  
電話八五一四

光陸

八五二

二五二

五二五

二五二

五二五

二五二

五二五

二五二

五二五

二五二

五二五

二五二

五二五

遊騎剿匪記

哈台片大

三星棉鐵廠

南京路石路西首  
電話九四八三〇

電光牌各種被單

八折大犧牲最後二天

俗語說，好貨不賤，  
賤貨不好，今以好貨，  
各種被單，以好貨，  
賤價出售，得機會，  
君留意，勿錯過！  
各種棉織用品，兒童  
服裝，秋季布疋，一  
律平價發售！

特 別 賣 賤

品

雪白軟毛巾 每打四十二元  
兒童毛巾 每打二十八元  
五尺彭花被單 每打三十八元  
厚絨男女晨衣 每打四十八元  
印花木棉枕頭 每打一十八元  
貼花木棉枕頭 每打一十七元  
士林色大同布 每打二元一角

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

必好戲看

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

必好戲看

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

必好戲看

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

必好戲看

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

紅

必好戲看

紅

紅

紅

紅

紅

[illegible]

華中大  
 宮璇  
 新長  
 沈貞  
 范高頭  
 葉劍峯  
 棠海秋

[illegible]

**永安樓**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**

**天一透一買**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**

**大古界**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**

**張園**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**

**南洋**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**

**殘淚**

**京劇場**

**周鳳英**

**高周鳳**

**電影場**

**四探母**

**話劇**

**說台**







開辦號三〇二號五〇一號位  
 八二九八三五〇三一〇一號位  
 路六八  
 行元光  
 西路石路京北  
 陵園畢紀松寶  
 圖部育學球健路京南  
 門克以部批發部  
 已倉●登新●●花摩要一號  
 國東門通路五  
 院新街寶順局  
 畢路函公  
 三〇  
 五街  
 無貨  
 號五〇六二四一諸京  
 路七三五路道西  
 門口多王將不



**周為德醫師花柳專科**

**白濁橫痃**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計  
（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**包好疥瘡藥**

**靈毒**

清血 萬毒 萬病 百病 靈藥

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**民生醫院花柳專科**

**白濁橫痃**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**戒煙煙月經**

**白濁橫痃**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**何國治國何**

**斜眼**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**補固丹**

**人造瞳人**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計

**鼻眼**

**皮膚**

（地址）國家路門牌八十八號  
（電話）二二二二  
（時間）上午九時至下午六時  
（診費）診費八角 藥費另計